

Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam Embassy-Cup

2014

13. Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam 14./15. Juni 2014

Das traditionelle Internationale Botschafts-Hallenfußball-Turnier in Potsdam jährt sich 2014 nunmehr zum 13. Mal. Dazu lädt Sie das Team des Embassy-Cup wieder ganz herzlich ein. Ausgetragen wird der Embassy-Cup in der Potsdamer Sporthalle in der Heinrich-Mann-Allee am

Samstag, den 14. und am Sonntag, den 15. Juni 2014

Schirmherr dieser Veranstaltung ist der Oberbürgermeister der Landeshauptstadt Potsdam, Jann Jakobs.



Der Embassy Cup e.V. ist ein gemeinnütziger Verein, der im Jahr 2007 mit dem Ziel der Völkerverständigung und Tolerenz zwischen Menschen, Völkern und Kulturen ins Leben gerufen wurde. In ihm setzen sich Menschen mit unterschiedlicher Nationalität gemeinsam aktiv gegen Ausländerhass, Rassismus, Antisemitismus und Gewalt gegen Menschen sowie die Verletzung der Menschenwürde und -rechte ein.

Der Verein hat für sein Wirken den Sport, als Hauptereignis den Fußball, ausgewählt und das Internationale Botschafts-Hallenfußball-Turnier, den Embassy-Cup ins Leben gerufen. Das Turnier findet einmal im Jahr in Potsdam statt. Daran nehmen zwischen 16 und 20 Teams aus den in Berlin akkreditierten Botschaften teil. Gespielt wird mit fünf Spielern pro Mannschaft bis zum Finale, wo dann der Sieger einen Wanderpokal erhält. Das Turnier wird schon seit dem Jahre 2002 ausgetragen und es haben daran mehr als 45 Botschaftsvertretungen aus der ganzen Welt und das Auswärtige Amt Berlin teilgenommen.

Da alles ehrenamtlich organisiert wird, gibt es Sponsoren bzw. so genannte Gastmannschaften, die parallel oder zusammen mit dem Botschaftsturnier einen Sieger ermitteln.

Neben dem Fußballturnier wird seit dem Jahr 2005 der canoe embassy cup ausgetragen. Er ist fester Bestandteil der jährlich vom Kanu Club Potsdam organisierten Potsdamer Wasserspiele. Hier starten je Botschaftsteam zwischen 6 und 9 Teilnehmer in einem Boot, um gemeinsam die etwa 200 Meter lange Wettkampfstrecke im Kanu zu absolvieren.

Beide Wettkämpfe erfreuen sich bei den Mitarbeitern der Botschaften großer Beliebtheit. So gehen selbst hochrangige Diplomaten zusammen mit ihren Beschäftigten an den Start.



13. Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier

Potsdam 14./15. Juni 2014

Schirmherr: Oberbürgermeister der Landeshauptstadt Potsdam Jann Jakobs
Friedensbbotschafter: Matthias Platzeck - Ministerpräsident des Landes Brandenburg a. D.
Veranstalter: Embassy Cup e.V.
Kooperationsveranstalter: Landeshauptstadt Potsdam

embassy-cup 2014

Mit freundlicher Unterstützung der Landeshauptstadt Potsdam

POTSDAM

embassy-cup © Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

13. Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam 14./15. Juni 2014

Position			Teilnahme
1	Auswärtiges Amt		12
2	Botschaft der Französischen Republik		8
3	Botschaft Großbritannien und Nordirland		3
4	Botschaft der Republik Indonesien		6
5	Botschaft der Islamischen Republik Iran		12
6	Jordanische Botschaft		1
7	Botschaft der Republik Kosovo		1
8	Botschaft des Staates Kuwait		7
9	Botschaft des Königreichs Marokko		12
10	Botschaft der Republik Peru		9
11	Botschaft der Russischen Föderation		13
12	Botschaft des Königreichs Spanien		13
13	Botschaft der Republik Türkei		13
14	Botschaft der USA		9
15	Botschaft der Republik Ungarn		5
16	Botschaft der Republik Usbekistan		4

Mit freundlicher Unterstützung der Landeshauptstadt Potsdam

© Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

13. Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam 14./15. Juni 2014

Gruppe A

- Botschaft der Islamischen Republik Iran
- Botschaft des Staates Kuwait
- Botschaft der Republik Peru
- Botschaft der Russischen Föderation

Gruppe B

- Jordanische Botschaft
- Auswärtiges Amt
- Botschaft des Königreichs Marokko
- Botschaft des Königreichs Spanien

Gruppe C

- Botschaft der Republik Türkei
- Botschaft der Republik Ungarn
- Botschaft der Französischen Republik
- Botschaft der USA

Gruppe D

- Botschaft der Republik Kosovo
- Botschaft der Republik Indonesien
- Botschaft der Republik Usbekistan
- Botschaft Großbritannien und Nordirland

Mit freundlicher Unterstützung der Commerzbank

COMMERZBANK

© Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

13. Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam 14./15. Juni 2014

Vorrunde 14.06.2014

Gruppe A
Iran
Kuwait
Peru
Russland

Gruppe B
Jordanien
Auswärtiges Amt
Marokko
Spanien

Gruppe C
Türkei
Ungarn
Frankreich
USA

Gruppe D
Kosovo
Indonesien
Usbekistan
Großbritannien

Finalrunde 15.06.2014

Gruppe I
2. Gruppe B
1. Gruppe A
1. Gruppe D
2. Gruppe C

Gruppe II
2. Gruppe A
1. Gruppe B
1. Gruppe C
2. Gruppe D

Spiel um Platz 3

Platz 3
2. Gruppe I
2. Gruppe II

Finale

Finale
1. Gruppe I
1. Gruppe II

Mit freundlicher Unterstützung der Manolya e.Kfr

since 1982 Manolya ELECTRONICS

embassy-cup © Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

13. Internationales Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam

1	11:00	A	Iran	:	Kuwait	
2	11:12	B	Jordanien	:	Auswärtiges Amt	
3	11:24	C	Türkei	:	Ungarn	
4	11:36	D	Kosovo	:	Indonesien	
5	11:48	A	Peru	:	Russland	
6	12:00	B	Marokko	:	Spanien	
7	12:12	C	Frankreich	:	USA	
8	12:24	D	Usbekistan	:	Großbritannien	
9	12:36	A	Iran	:	Peru	
10	12:48	B	Jordanien	:	Marokko	
11	13:00	C	Türkei	:	Frankreich	
12	13:12	D	Kosovo	:	Usbekistan	
13	13:24	A	Kuwait	:	Russland	
14	13:36	B	Auswärtiges Amt	:	Spanien	
15	13:48	C	Ungarn	:	USA	
16	14:00	D	Indonesien	:	Großbritannien	
17	14:12	A	Russland	:	Iran	
18	14:24	B	Spanien	:	Jordanien	
19	14:36	C	USA	:	Türkei	
20	14:48	D	Großbritannien	:	Kosovo	
21	15:00	A	Kuwait	:	Peru	
22	15:12	B	Auswärtiges Amt	:	Marokko	
23	15:24	C	Ungarn	:	Frankreich	
24	15:36	D	Indonesien	:	Usbekistan	
25	12:00	I		:		
26	12:12	II		:		
27	12:24	I		:		
28	12:36	II		:		
29	12:48	I		:		
30	13:00	II		:		
31	13:12	I		:		
32	13:24	II		:		
33	13:36	I		:		
34	13:48	II		:		
35	14:00	I		:		
36	14:12	II		:		
37	:	P		:		
38	:	F		:		

Mit freundlicher Unterstützung der Landeshauptstadt Potsdam

embassy-cup © Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

Embassy-Cup 2014 - Gruppen Vorrunde

	Gruppe A	Sp.	gew.	une.	ver.	T+	T–	Diff.	Pkt.
	Iran								
	Kuwait								
	Peru								
	Russland								

11:00	Iran	:	Kuwait	
11:48	Peru	:	Russland	
12:36	Iran	:	Peru	
13:24	Kuwait	:	Russland	
14:12	Russland	:	Iran	
15:00	Kuwait	:	Peru	

	Gruppe B	Sp.	gew.	une.	ver.	T+	T–	Diff.	Pkt.
	Jordanien								
	Auswärtiges Amt								
	Marokko								
	Spanien								

11:12	Jordanien	:	Auswärtiges Amt	
12:00	Marokko	:	Spanien	
12:48	Jordanien	:	Marokko	
13:36	Auswärtiges Amt	:	Spanien	
14:24	Spanien	:	Jordanien	
15:12	Auswärtiges Amt	:	Marokko	

	Gruppe C	Sp.	gew.	une.	ver.	T+	T–	Diff.	Pkt.
	Türkei								
	Ungarn								
	Frankreich								
	USA								

11:24	Türkei	:	Ungarn	
12:12	Frankreich	:	USA	
13:00	Türkei	:	Frankreich	
13:48	Ungarn	:	USA	
14:36	USA	:	Türkei	
15:24	Ungarn	:	Frankreich	

	Gruppe D	Sp.	gew.	une.	ver.	T+	T–	Diff.	Pkt.
	Kosovo								
	Indonesien								
	Usbekistan								
	Großbritannien								

11:36	Kosovo	:	Indonesien	
12:24	Usbekistan	:	Großbritannien	
13:12	Kosovo	:	Usbekistan	
14:00	Indonesien	:	Großbritannien	
14:48	Großbritannien	:	Kosovo	
15:36	Indonesien	:	Usbekistan	

Mit freundlicher Unterstützung der Landeshauptstadt Potsdam

POTSDAM

embassy-cup © Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

Mini-WM Gästemannschaften 15. Juni 2014

im Rahmen des 13. Internationalen Botschafts-Hallenfußball-Turnier Potsdam

embassy-cup 2014

Tabelle									
	Mannschaft	Sp.	gew.	une.	ver.	T+	T−	Diff.	Pkt.
	Commerzbank International Counter								
	Generalkonsulat der Republik Türkei								
	Botschaft des Königreichs Dänemark								
	Verein der Ausländischen Presse								
	Allianz Deutschland AG								

Ansetzungen							
1	S	10:00	Commerzbank		GKonsulat Türkei		:
2	S	10:12	Bot. Dänemark		Ausländische Presse		:
3	S	10:24	GKonsulat Türkei		Allianz		:
4	S	10:36	Bot. Dänemark		Commerzbank		:
5	S	10:48	Ausländische Presse		GKonsulat Türkei		:
6	S	11:00	Commerzbank		Allianz		:
7	S	11:12	GKonsulat Türkei		Bot. Dänemark		:
8	S	11:24	Allianz		Ausländische Presse		:
9	S	11:36	Bot. Dänemark		Allianz		:
10	S	11:48	Ausländische Presse		Commerzbank		:

Mit freundlicher Unterstützung der Landeshauptstadt Potsdam

POTSDAM

embassy-cup © Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

Mit freundlicher Unterstützung der Landeshauptstadt Potsdam

2013				
	Kuwait	1 : 5	Commerzbank	
2012				
	Peru	1 : 4	Iran	
2010				
	Kuwait	5 : 4	Iran	
2009				
	Aserbaidschan	0 : 1	Kuwait	
2008				
	Serbien	0 : 1	Peru	
2007				
	Türkei	0 : 3	Serbien	
2006				
	Türkei	0 : 2	Serbien und Mont.	
2005				
	Commerzbank	2 : 1	Marokko	
2004				
	Bosnien Herzegowina	2 : 0	Commerzbank	
2003				
	Iran	1 : 5	Brasilien	
2002				
	Ecuador	1 : 7	Kirgisistan	

embassy-cup © Embassy Cup e.V. 2002-2014 | www.embassy-cup.de | www.facebook.com/embassycup

Internationales Botschafts-Hallenfußballturnier

Embassy Cup e.V.
c/o Andreas Dost
Storchenhof 4
14476 Potsdam
Germany

vorstand@embassy-cup.de
www.embassy-cup.de
www.facebook.com/embassycup

Embassy Cup e.V.